

έρμηνεύω τό: καὶ ὑπόσχεται ὁ νοικοκύρης, εἰς τὶς μεροκαματίες (στίχ. 14-15), ὅπου προφανῶς λείπει τὸ δεύτερον ωῆμα. Βλέπε ταβουλαρικὸν γράμμα τοῦ ΙΔ' αἰῶνος ἀφορῶν εἰς κολληγικὴν σύμβασιν, ἐκδιδόμενον ὑπὸ ΣΠ. ΛΑΜΠΡΟΥ, ἐν Δελτίῳ τῆς Ἰστορικῆς καὶ Ἐθνολογικῆς Ἐταιρείας τῆς Ἑλλάδος, 5, 1896, σελ. 159 ἐπ· ἐν Κ. ΚΑΝΕΛΛΑΚΗ, Χιακὰ Ἀνάλεκτα, Ἀθῆναι 1890 (σελ. 67) τοῦ ἔτους 1630 (συμφωνεῖται τὸ τρίτον)· σελ. 394 (σελ. 16) τοῦ ἔτους 1635 (ἀμφίβολον)· ἐν Δ. ΓΡ. ΚΑΜΠΟΥΡΟΓΛΟΥ, *Μνημεῖα τῆς Ἰστορίας τῶν Ἀθηναίων*, 1, 2^α ἔκδ., Ἀθῆναι 1891, σελ. 328, τοῦ ἔτους 1818. Συμβάσεις κολληγίας ἀποτελοῦν ἐπίσης αἱ δημοσιευόμεναι ὑπὸ τοῦ Δ. ΒΑΓΙΑΚΑΚΟΥ, *Μανιᾶται εἰς Ζάκυνθον* (Ἀνάτυπον ἐκ τῆς Ἐπετηρίδος τοῦ Ἀρχείου τῆς Ἰστορίας τοῦ Ἑλληνικοῦ Δικαίου τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν, τεύχη 5 καὶ 6, 1955, 12 (τοῦ ἔτους 1671), 56 (τοῦ 1707), 64 (τοῦ ἔτους 1709), 65 (τοῦ ἔτους 1709), 84 (τοῦ ἔτους 1715), 85 (τοῦ ἔτους 1715), 86 (τοῦ ἔτους 1715), 87 (τοῦ ἔτους 1717), 88 (τοῦ ἔτους 1717). Ἐπειδὴ πάντα τὰ συμβόλαια ταῦτα εἶναι ἐκ Ζακύνθου πρέπει νὰ ἔξετασθῇ πρωτίστως μήπως τὸ δίκαιον τὸ δποῖον ἀκολουθεῖται ἐν αὐτοῖς ἢ ἡ συνήθεια εἶναι ἔνετικά. Ἄλλὰ καὶ τῶν πρώτων εἶναι ἔξεταστέον, ἂν ἀνάγωνται πράγματι εἰς τὸ ἔλληνιστικὸν ἢ εἰς τὸ βυζαντινὸν δίκαιον.

Διὰ τοῦ ὅρου ὅτι οἱ μισθωταὶ ὄφελουν νὰ δονλεύονται τὰ χωράφια μὲ ἐμπιστοσύνη ὁσάν, καὶ ἐδικά τους (στίχ. 19 - 20) δὲν συμφωνεῖται εὐθύνη αὐτῶν διὰ μὴ καταβολὴν τῆς ἐπιμελείας ἢν καταβάλλουν ἐν τοῖς ἴδιοις (*culpa levius in concreto*) ἀλλ' ἐπηυξημένη, περιλαμβάνουσα πᾶσαν ἀμέλειαν.

Ἐκ τοῦ ἔγγραφου πληροφορούμεθα ὅτι ὁ Νικολάκης Γρυπάρης ἦτο κύριος τῆς νησίδος Φυρὰ ἐκ τοῦ ὅτι ἐν 45 στίχ. 15-17, τοῦ ἔτους 1825, ἡ χήρα πλέον αὐτοῦ Μαρία, συνιστᾶ προῖκα εἰς τὸν μετ' αὐτοῦ υἱὸν αὐτῆς Ἀποστολάκην, ἐπὶ τῷ γάμῳ αὐτοῦ μετὰ τῆς Μοσχουδακιοῦ, θυγατρὸς τοῦ Κωνσταντίνου Ἰωάννου Μπάου τὸ ἥμισυ τῆς ἐπὶ τῆς νησίδος ταύτης κειμένης ἀλυκῆς. Ὅτι ὁ Νικολάκης εἶχεν ἀγοράσει καὶ ἦτο κύριος καὶ τῆς ἐπὶ ταύτης κειμένης ἀλυκῆς, βλέπε καὶ 74.

1	1803 νοε(μ)βρίου 6
2	ἀντίπαρος

- 3 – διὰ τοῦ παρόντος συμφωνητικοῦ, γράμματος, φανε-.
- 4 ρώ(ν)εται, ὅτι ἐσυνφώνησεν ὁ εὐγενέστατος, κελεπῆς
- 5 νικολάκης, ἀντωνίου γρυπάρης, μὲ τὸν γιακουμῆ
- 6 φαροῦπο, καὶ δημήτρη φαροῦπο, διὰ νὰ πᾶνε
- 7 εἰς τὸ νησὶ φυρά, κτῆμα τῆς εὐγενείας του, νὰ
- 8 ἀνοίξον(ν), ὅσα, χωράφια, εἶναι ἀπάνω, νὰ τὰ ἀν(α)-
- 9 λάβον(ν), καὶ νὰ τὰ καλλιεργοῦ(ν), καὶ νὰ δεκατίζονται
- 10 ὡς καθώς, εἶναι τὰ κασίμια, καὶ ὑπόσχεται ἡ εὐ-



- 11 γενεία του, νὰ τοὺς παιόνη, δύω βώδια, καὶ ὅπόταν
 12 εἶναι καιρός, διὰ νὰ (ἀ)νοιχθοῦσι, νὰ ἐβγάλον(ν) τὰ
 13 κλαδιά, ἐπιστατώντας καὶ αὐτοὶ οἱ ἴδιοι, ὡς νοικο-
 14 κύρηδες, εἰς τὶς μεροκαματιές, καὶ ὑπόσχεται
 15 δ νοικοκύρης, εἰς τὶς μεροκαματιές, καὶ νὰ ἀνοίξον(ν)
 16 καὶ τὸ πηγάδι, καὶ νὰ κάμον(ν) δένδρες καὶ σπῆτι
 17 μὲ ἔξοδα τοῦ νοικοκύρη, καὶ ὑπόσχεται, δ νοι-
 18 κοκύρης, εἰς διάστημα δέκα χρονῶν, νὰ τὰ
 19 ἔχον(ν). νὰ τὰ δουλέβονν(ν), πλὴν μὲ ἐμπιστοσύνη,
 20 ὠσάν, καὶ ἐδικά τους, καὶ ὅποιος, ἥθελε μετα-
 21 γνωμήσει δ εἰς τοῦ ἄλλου, νὰ πληρώῃ γρόσια ἐ-
 22 κατό, ἥτοι γε 100 καὶ διὰ βέβαιον, ἔγιναν
 23 δύω ἀπαράλλακτα, κρατώντας πᾶσα ἔνας, τὸ
 24 ἔνα
- 2^α X. 25 Ἀναγνώστης ἀδαμάκης ὑπογράφω δὶ' ὄνομα γιάκουμον φαρούπον
 26 καὶ δημήτρη φαρούπον, διι στέργονν τὰ ἄνωθεν καὶ οὕτως μαρτυρῶ
- 3^η X. 27 πρ...νο.φὶ σ.αρὶ σιρῖγος ἔγραψα τὸ παρὸ(ν) καὶ οὕτως μαρτυρῶ.

Verso

- 4^η X. 1 συμφωνητικὸν τῶν ὅ-
 2 ρων τῆς κολλιγιᾶς

74

"Εγγραφος κατάθεσις

Χάρτης δίφυλλος
0.238×0.190

1807, Αύγουστου 17
Παροικία Πάρου

Οἱ Γιακουμάκης Καλδῶρος καὶ Σταυράκης Παπαδόπουλος, ἐνεργοῦντες καὶ ὡς ἀντιπρόσωποι τοῦ κοινοῦ τῆς Ἀντιπάρου, καταθέτονταν ἐνώπιον τῶν ὑπογραφομένων μαρτύρων, ἔχοντες πλήρη συνείδησιν τῆς πράξεως αὐτῶν, διὰ οἵ βοσκοὶ οἱ χρησιμοποιοῦντες τὰ τρία ἔρημα νησιὰ Δεσποτικόν, Στρογγυλὸν καὶ Φυρά, ὡς γεννολείβαδα, καταβάλλονταν εἰς τὸν σιδὸν Πετράκην Γρυπάρην, προφανῶς ὡς μίσθωμα, ἑκατὸν τριάκοντα ὀκάδας τυροῦ, ἥτοι ἔξήκοντα διὰ τὸ Δεσποτικόν, τεσσαράκοντα διὰ τὸ Στρογγυλὸν καὶ τριάκοντα διὰ τὰ Φυρά. Συντάσσεται δὲ ἡ παροῦσα κατάστασις ὑπογεγραμμένη παρὰ τῶν εἰρημένων μαρτύρων καὶ δίδεται εἰς χεῖρας τῆς Μαρίας συζύγου τοῦ μακαρίτου Νικολάου Γρυπάρη, διστις δικαιοῦται λαμβάνειν τὸ ἥμισυ ἐκ τοῦ ποσοῦ τοῦ παραδιδομένου τυροῦ, ἥτοι ἔξήκοντα πέντε ὀκάδις.



ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΔΩΗΝΩΝ